

DIRECTOR: Proct V. Chindriș  
Redacția și Adm. Cluj, Str. Chintăului 51 — Tel. 30-65

ABONAMENT anual 100 Lei, pe jum. an 50 Lei, pe 3 luni 25 Lei.  
— pentru Instituții și autorități 300 Lei — abonament de sprîjin 500 Lei

Inregistrată la Tribunalul Cluj sub No. 85, —  
APARE SĂPTĂMĂNAL

### Tovărășii nenorocite

Trăim vremuri grele! Trăim vremuri de neîncredere, de suspinare; vremuri când fiecare își bănuște fratele, și își pândește vecinul.

Și în mijlocul acestor valuri de necredință și neîncredere, fiecare om, fiecare popor, își caută prietenie, își caută tovarăși — căci nu se știe ce va aduce ziua de mâine.

Se încheagă pacte, se leagă alianțe, se fac tovarășii. E plină lumea de „prietenii” și alianțe între popoare de par'că așa ca acum nu s'au iubit oamenii niciodată.

Cu atâtea străngeri de mâini între toți șefii statelor îți vine să crezi că niciodată n'a fost mai aproape pacea și mai dulce frățietatea între oameni ca acum.

Și totuși...

Sî totuși aceste pacte și alianțe nu se fac atât pentru pace cât pentru altceva. Nu se fac din dor de dragoste, cât din dor de răsbunare. Oamenii ziși „credincioși”, popoare zise credincioase și biblice, încheie legături cu oameni răi, cu popoare necredincioase, fac prietenie cu oameni fără Dumnezeu, numai pentru ca acestea să le ajute a fi mai tare în lupta cu fratele său.

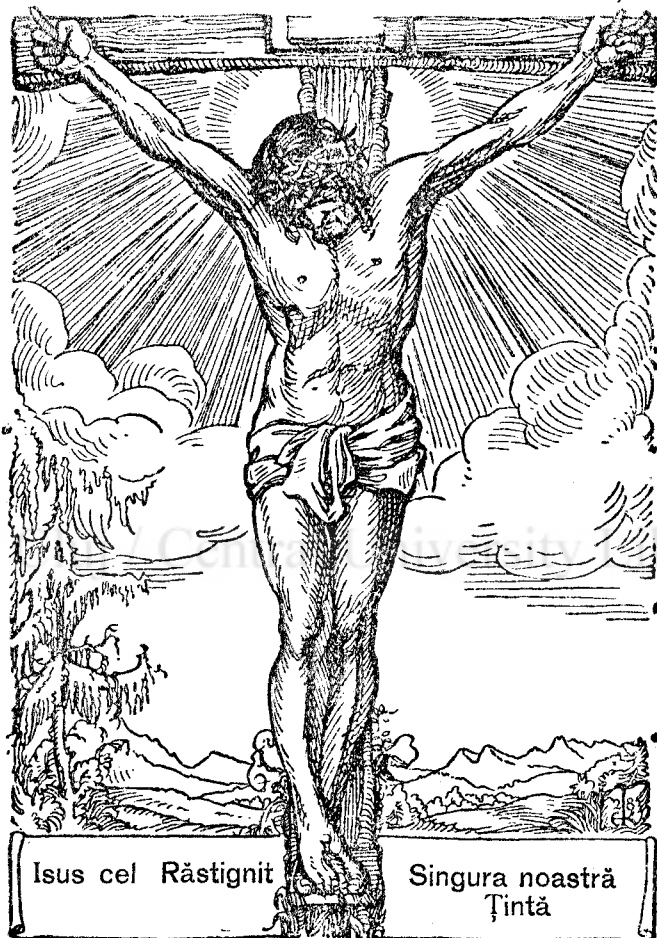
In mijlocul acestor frământări de băjbăeli și nesiguranță, noi să-l luăm Tovarăș, pe acela care rămâne credincios de-apururi. Razimul care rămâne statornic și neschimbat pe veci de veci.

Lângă El vom avea totdeauna Pace. Lângă El vom fi pururi în siguranță. Lângă El și prin El vom găsi liniștea, bucuria și fericirea pe care înzadar o căutăm în alt loc.

Faceți-vă tovarăși cu Isus.

T. D.

### CU OCHII MEREU LA ȚINTA



Pe țărmul mării, în porturi sau pe insulele din mijlocul apelor, sunt instalate faruri. Un turn înalt care are în vârf o lumină puternică, arată în nopți întunecoase cu furtuni și valuri marinariilor, că acolo se găsește scăpare. Și toate corăbiile se îndreaptă într'acolo, spre lumina care e în turn. Și sunt clipe grele pentru corăbieri în furtunile acestea. Neguri grele se pun înaintea lor, valuri mari îi isbesc în față acoperindu-i de multe ori — dar ei nu-și iau ochii dela far. Ei țin mereu privirea la țintă și merg într'acolo, prin toate primejdiile ce isbesc.

Intocmai așa este și în viața sufletească. Pe marea vieții noastre, s'au ridicat astăzi par'că mai mult ca oricând nouri mari amenințând cu furtună și moarte. Bubue adâncul lumii și valuri grozave de greutate „de care n'au mai fost” se ridică din ce în ce tot mai mari în fața noastră, în jurul nostru.

Ținta noastră, Farul nostru, Scăparea noastră din mijlocul acestor valuri de moarte și peire — este numai Golgota, Isus cel Răstignit!

Deci, cu ochii țintă numai la El! Dar băgați de seamă că mulți nouri vin și se pun în calea voastră! Băgați de seamă că multe stele mincinoase răsar în noaptea lumii de azi și multe valuri isbesc în corabia sufletului vostru cu singurul scop de a vă face să luați ochii dela Ținta aceasta, dela Farul Scăpării, ca apoi să vă cufundați în Adânc!

Băgați de seamă! Fiți treji astăzi mai mult ca oricând. Țineți neclintit ochii la Isus, și cărmuiți-vă corabia sufletului numai spre El. Nicăeri numai spre El. Cu fiecare val trecut, cu fiecare furtună înfruntată, suntem tot mai aproape de El.

### Lângă crucea Ta

Lângă crucea ta Isuse,  
Numai lângă crucea Ta,  
Mângăere și iertare  
Totdeauna pot afla.

Lângă crucea Ta Isuse  
Eu am învățat să cânt,  
Lângă crucea Ta Isuse  
Mă simt mai sus de pământ.

Lângă crucea Ta Isuse  
Multe patimi am lăsat  
Lângă crucea Ta Isuse  
Multe taine am aflat.

Lângă crucea Ta Isuse  
Chem mereu pe frații mei,  
Lângă crucea Ta Isuse  
Doresc să-i văd și pe ei

Lângă crucea Ta Isuse  
Mă simt foarte fericit,  
Lângă crucea Ta Isuse  
Vreau să stau pân'la sfârșit

I. Tărie

### Te chem să vii

Te chem să vii  
In nopți târzii  
Când grele stări  
De tulburări  
Isbesc din greu  
Sufletul meu!

Cu dor Te chem  
Când plâng și gem  
Să-mi dai Tu iar  
Ceresul har  
De mângăeri  
In mari dureri!

Mă vezi că plâng  
Uitat mă stâng.  
Doar mila Ta  
Va mai putea  
Scăpa din greu  
Sufletul meu!

Isuse Bun  
Ascultă-acum  
Chemarea mea  
In noaptea grea  
Trimite-mi dar  
Ceresul har  
De mângăeri  
In mari dureri  
Când strig să vii  
In nopți târzii

Ilie Popovici

# „Ei au lăsat totul și au mers după El“... (Matei 4,18-23)

Numai așa poți urma cu adevărat pe Domnul. — Ceva în legătură cu evanghelia de Duminică

„Pe când trecea pe lângă marea Galileii, Isus a văzut doi frați, pe Simon zis Petru și pe fratele său Andrei cari aruncau o mreajă în mare; căci erau pescari.

„Pescari de oameni“...

Trecând pe lângă ei, Mântuitorul i-a chemat să vină după El. Iar chemarea aceasta a însoțit-o de o făgăduință că îi va face pescari de oameni.

Petru și fratele său au fost cei dintâi ucenici chemați și următori ai Domnului. Ce pildă de credințioșie ne sunt acești doi apostoli.

Mântuitorul abia începuse propovăduirea Sa, era un necunoscut printre ei, și totuș când El i-a chemat, nici n'au întrebat măcar: „Unde mergi tu?“ — ci au lăsat totul și L-au urmat. L-au urmat tot timpul propovăduirii Lui — dar nici nu le-a părut rău după cela ce au lăsat, pentru El. Mântuitorul s'a ținut de cuvânt.

Poate corăbioara singură, și mreșile cu cari prindeau câți-va pești să nu moară de foame, va fi fost toată moșioara acestor doi oameni. Acesta era poate singurul lor „plug“ din urma căruia trăiau ei și familiile lor, — și totuși ei n'au stat la îndoială. Au lăsat totul acasă și L-au urmat pe Domnul.

Iată pilda lepădării de avuștile acestei lumi, de renunțarea la ele pentru a urma Evanghelia! Dar câți din noi jertfesc — nu totul, pentru Domnul, dar măcar a zecea parte?

Și de-aceia nu pescuim nimic!

„Au lăsat pe tatăl lor“...

„De-acolo au mers mai departe și



Urmând pe Domnul

a văzut pe doi frați, pe Iacob fiul lui Zebedei și pe Ioan, fratele lui cari erau într-o corabie cu tatăl lor Zebedei și își cârpeau mreșile.

El i-a chemat.

Și ei s'au dus!. Au lăsat și corabia, și mreșile, și pe tatăl lor, totul și s'au dus după Isus!

Desigur, tatăl îi va fi strigat, va va fi plâns strigând după ei unde se duc lăsându-l pe el om bătrân și neputincios, să moară de foame. Dar ei nu s'au întors înapoi. Nu i-a putut face să se întoarcă nici legătura dragostei ce va fi fost între tată și fii, nici frica legii lor care osândea această călcare a unei din cele zece porunci.

Ascultare deplină

Pilda acestor doi fii a lui Zebedei, a fost și mai mare. Iar Mân-

tuitorul nu le-a făcut nici o făgăduință, i-a chemat numai.

Jertfa lor deasemenea era și mai mare: Ei n'au lăsat numai corabia și mreșile ci și pe tatăl lor, pentru Domnul. Mare le-a fost iubirea lor față de Domnul — Deci mare le-a fost și răsplata acestei iubiri.

Aceasta se cere și dela noi. Ascultarea deplină de glasul și chemarea Domnului și urmarea Lui, fără rezerve și fără cârtiri. Fiii lui Zebedei l-au urmat pe Domnul fără să se teamă că vor muri de foame, că-și vor pierde averea, sau că vor fi huițuți de lume.

Dar voi, urmarea noastră, a multora, de câte ori este numai până la una din aceste piedeci! De câte ori și câți dintre noi îl urmează, pe

Domnul numai până atunci când își aude amenințarea cu pierderea unei slujbe, cu pericolul pierderii unor venituri, sau numai până când atare „slujnică“ din lume strigă la noi: „și tu ești dintre oamenii aceia“ (Mat. 26,73) — și tu ești dintre nebunii aceia!

După două mii de ani, credințioșia fiilor lui Zebedei ne grăește muștrător și azi nouă celor chemați să fim lumină și fii ai luminei (Efeseni 5,8)

Evanghelia împărăției

„Și Isus străbate toată Galileia învățând pe norod și propovăduind Evanghelia împărăției“...

Tot timpul cât a stat pe pământ, Mântuitorul a propovăduit Evanghelia celeilalte împărății, Evanghelia împărăției cerești. După ce patru mii de ani fusese pe pământ împărăția șarpelui care a înșelat pe Adam, Domnul Isus venea să-și adune aici pe pământ, un popor de „cetățeni“ pentru împărăția lui Cerească.

Și de două mii de ani glasul Lui răsună mereu și cheamă mereu „pe toți“, la mântuire. Încă nu s'a împlinit numărul celor ce au să locuiască pe vecii vecilor împărăția Lui.

Iubitul meu frate, Mântuitorul te chiamă și pe tine. Ori unde ai fi oricine ai fi: — Vino după mine!

Ascultă-i glasul Lui, lasă totul ce te-ar mai împiedeca și urmează-L pentru ca să ajungi să faci parte din turma Lui, din numărul celor cari vor locui cetatea Lui, Ierusalimul Lui cel Ceresc.

Isus te chiamă! — Vino chiar azi; mâine cine știe dacă vei mai putea.

T. DAR

## Spre Viață!

Să învii cu Hristos și în Hristos înseamnă, — să te naști la o viață cu adevărat vie.

— Într-o gazetă era reprodus odată un tablou vestit care închipuia Moartea... Pe o năsalie doi oameni duceau un mort. Familia îl urmează întristată și tot gândul ei era numai lângă trupul mort. Un om străin și-a aruncat privirea pe fața mortului, — și asemenea s'a întristat. Numai cei doi oameni merg și duc sarcina cea groaznică... Ei privesc înainte și nuse întorc cu privirea înapoi.

În acest tablou este simbolizată îngroparea vieții. Cei morți își îngroapă morții lor. Toată viața, tot sufletul omului a înțepenit, s'a îngrămădit lângă un singur punct, lângă „ziua de azi“, viața aceasta trecătoare tunchită și moartă.

A dispărut rugăciunea: „Tatăl nostru, Carele ești încercuri“ și a rămas numai cererea a patra „Pâinea noastră cea de toate zilele dă-ne-o nouă astăzi“. A dispărut cele cerești și au rămas cu cele pământești. Oare așa trebuie să fie viața ucenicilor Domnului Isus?

Icoana omului trebuie să fie cei doi cari merg spre Țintă. Lăsând moartea în urma lor.

Moartea-i în urma noastră! Hristos a înviat și pe ea a biruit-o. Să trăim cu toată viața inimii deci într'un singur suflet — cu toții.

Și înainte către orizontul cel luminos... Moartea rămâne în urma noastră.

Înainte spre Țintă, El este Isus cel Biruitor.

Trad. Păr. Priveghere

## Numai un stăpân

Un nobil bogat dar credințios, s'a dus odată la mărturisire. Cum sta în genunchi ab-

sorbit cu totul în rugăciune, nu vedea pe nimeni în jurul său.

Sosind vremea împărțirii toți se îngrămădeau dar el nu vedea pe nimeni, avea gândul

numai la Domnul. Când i-a venit rândul lui, el sta tot în rugăciune. O slugă a lui i-o luase înainte, dar cineva îi spune, iată stăpânul tău în urma ta! Nu se cade.

Sluga s'a întors, dar Stăpânul nu l-a văzut; sta și se ruga mereu. Atunci, plecându-se i-a șoptit: „Stăpâne poftiți“.

Credințiosul ridicând ochii îi zise blând „Prietene, stăpânul tău a rămas afară. Aici este numai un singur stăpân pentru toți, poftim treci, înainte“...

A lumii tainic înțeles  
Spre El șindreaptă ruga  
Că'n fața Lui nu-i mai ales  
Stăpânul decât sluga...

## Biblia mea

„Iată o cârtică mică legată în piele neagră, tipărită cu litere mici de tot. Pe prima pagină am scris în anul 1902. Azi e în 1932; — o citesc dar, de treizeci de ani!

O citesc în toate zilele, și o voi citi cât voi avea ochi; la lumina soarelui, la lumina inimii mele, la lumina zilei strălucitoare, la întunecimea nopții, în fericire și în suferință, în sănătate și în boală, credincios sau necredincios, simțitor sau nesimțitor.

Totdeauna găsesc ceva nou în ea, ceva necunoscut; nici odată n'am să cunosc în întregime. Numai o parte a ochiului meu, numai o parte a inimii mele cunoaște această carte.

Ce va fi când o voi cunoaște în plinătatea ei?

Pe copertă scria: „Noul Testament“, dar acest titlu e atât de șters, că abea îl mai citești. Aurul legăturii s'a șters, hârtia s'a îngălbenit, pielea s'a decolorat, foile s'au deslăpuit. Ar trebui să o dau la legat, dar nu mă hotăresc, nu mă pot despărți de această cârtică, nici pentru câteva zile.

Ce voi lua cu mine în mormânt? — această carte!

Cu ce mă voi scula din mormânt? — cu această carte!  
Ce am făcut pe acest pământ? am citit-o! și m'am silit a o urma.

(Merejkovski)

Trad. de Sora Maria

# CALEA SPRE HRISTOS

Cercetați Scripturile (Ioan 5,39)

Domnul Dumnezeu vrea cu gelozie ca toți oamenii să vină la cunoștința mântuirii. Deaceia El ne-a dat Cuvântul Său. (Ioan 17,14). De vreme să găsim ceea ce lipsește sufletului nostru, atunci trebuie să începem a citi zilnic cu rugăciune scumpul și prețiosul Cuvânt al lui Dumnezeu, adică Biblia. Cuvântul lui Dumnezeu este acela care ne călăuzește spre fericire, este sămânța pentru nașterea din nou.

Deaceia dacă vrei să găsești adevărata mulțumire și bucurie în viață, începe cu hărnicie să citești Biblia. Citește zilnic un capitol din Noul Testament, rugându-te ca Tatăl ceresc să-ți îngăduie a cunoaște lucrurile minunate ale Cuvântului Său (Psalm 119,18). Să te faci să-l înțelegi cu adevărat și să dăruiești sufletului tău, ceea ce îi este de trebuință pentru aceasta viață ca și pentru veșnicie.

Pentru că noi nu putem ajunge la mântuire decât prin împlinirea Cuvântului lui Dumnezeu, de aceea numai El este acela care poate să ne călăuzească pe calea mântuirii.

Singur Cuvântul Domnului trebuie să ne învețe necentenit.

## Partea celor răi

Dacă deschidem ultima pagină a Bibliei și citim Apocalipsa lui Ioan cap. 21 v. 8 găsim: „Dar cât despre fricoși necredincioși, scârboși, ucigași curvari, vrăjitori (aceștia sunt cei ce prevestesc în cărți viitorul, descântătorii, cei cari vorbesc cu duhurile morților și alții), închinători la idoli și toți mincinoșii, partea lor este în iadul care arde cu foc și pucioasă



De trei ori se spune în ultima pagină a Bibliei că mincinoșii vor fi perduți. (La: Apoc. 21,8; 21,27; și 22,15) Mai lămurit ni se arată acest lucru în cap. 21, v. 8 unde ni se spune: „partea tuturor mincinoșilor este iazul cu foc”.

Deci „feriți-vă de minciună! — fiecare să spună aproapelui său numai adevărul” — așa cum ne învață apostolul Pavel la Efeseni 4,25.

## Tatăl mincinoșilor

Aceluia căruia Domnul i-a descoperit înaintea ochilor săi suleștești, adevărul Său, acela ajunge să cunoască că el este un om perduț și osândit înaintea lui Dumnezeu, ah iar atunci când ar putea spune că păcate mari și grele n'a făcut. Cum spun atâția: „Doar n'am omorât pe nimeni, ca să mă pocăiesc!”

Domnul Isus spune la Ioan 8,44 că „Diavolul este tatăl mincinoșilor.” Și prin aceasta ne arată că mincinoși sunt fiii diavolului.

Prorocul Isaia în cap. 59,2 ne spune: „Nelegiuirile voastre pun un zid de despărțire între voi și Dumnezeuul vostru; păcatele voastre vă ascund Fața Lui și-L împedică să v'asculte”.

Păcătoșii sunt despărțiți de Dumnezeu. Cel ce s'a despărțit prin faptele lui de Dumnezeu, acela a rupt legătura cu Dumnezeu este un om fără Dumnezeu în lume. Și cât de adeseori îi auzim pe acești oa-

meni spunând: D'apoi eu nu sunt creștin?

La Galateni 5,19-21 apost. Pavel scrie: „Și faptele firii pământești sunt cunoscute și sunt acestea: preacurvia, curvia, necurăția, desfrânarea, închinarea la idoli, vrăjitoria, vrăjbiile, certurile, zavistiile mâniile, neînțelegerile, desbinările, certurile de partide, pizmele, uciderile, bețiile, imbuibările și alte lucruri asemănătoare cu acestea. Ele spun mai dinainte cum am mai spus, că cei ce fac astfel de lucruri nu vor moșteni împărăția lui Dumnezeu”. (Citiți și la Rom. 1,27,32; 2, 1-11; 3,10-20. Iacob 4.)

La fel scrie ap. Pavel creștinilor Corinteni: „Nu știți că cei nedrepti nu vor moștenii împărăția lui Dumnezeu? Nu vă înșelați în privința aceasta: nici curvarii, nici precurvarii, nici închinătorii la idoli, nici malahii, nici sadoriții nici hoții, nici cei lacomi, nici bețivii, nici defăimătorii, nici răpăreții, nu vor moștenii, împărăția lui Dumnezeu.

Și așa unii din voi! Dar ați fost spălați, ați fost sfințiți ați fost socotiți neprihăniți în numele Domnului Isus Hristos și prin Duhul Dumnezeuului nostru” (I Corint. 6, 9-11).

Iată dar că cuvântul Domnului spune că toți acei „creștini” cari fac astfel de fapte vor pieri.

## Mărturișiți-vă păcatele

De unde știa oare ap. Pavel că

unii din credincioșii din Corint au trăit mai înainte în aceste păcate?

Corinteni i-au întrebat pe apostol, cerându-i sfat pentru îndreptarea lor, Ei au îndeplinit întocmai ceea ce ni se spune la I Ioan 1,9: „Dacă ne mărturisim păcatele, El este credincios și drept, ca să ne erte păcatele și să ne curățească de orice nelegiuire”. Deaceia a și putut el, să le spună: „Și așa erați unii din voi”.

Acesta este drumul biblic al mântuirii, sau cu alte cuvinte al înoirii sufletului doritor de Dumnezeu. Mărturisirea păcatelor noastre înaintea lui Dumnezeu cerând cu lacrimi ertarea Lui.

Acum deci înțelegem că ceea ce ne despărțea de Dumnezeu este dat la o parte iar calea către mântuire ne este deschisă. Ai făcut suflet scump în viața ta această descoperire? Că tu înaintea lui Dumnezeu nu ești decât un păcătos perduț și osândit și că tu n'ai câștigat până acum decât osândă vecinică? Dacă nu, atunci gândește-te asupra versetelor biblice de mai sus, întrebându-ți inima înaintea lui Dumnezeu, cari cuvinte te privesc pe tine? și Domnul te va lumina și-ți va deschide mintea spre a le înțelege.

Astfel mergând pe drumul mântuirii, pacea se va sălășlui în inima ta.

Trad. Păr. VESTE-BUNĂ



## Ne cheamă Isus

Când fulgi de nea,  
Ne vin pe 'ndelete de sus!  
Ne cheamă și vrea,  
La ieslea lui, pruncul Isus!

De's flori pe câmpii  
Și asprele 'ngheturi s'au dūs  
Te cheamă să vii  
La Cina lui, blândul Isus

Și soarele iar,  
De'l vezi peste lanuri apus!  
In para-i de jar,  
Ne cheamă la Crucē, Isūs!

Cocori de plutesc  
Spre țărături departe nespūs!  
Un Cer ne-amintesc;  
La care ne cheamă, Isus!

Și astfel toate  
Și'n fiecare clipă, mai sus,  
Până la moarte  
Ne spun, că ne cheamă, Isus!

P. Anca

## Pentru abonații noștri.

Decând am pornit la drum cu foaia aceasta, cititorii noștri s'au putut convinge de munca și jertfa noastră de a le da o foaie cât mai folositoare sufletului.

Nu i-am pus un preț mare: 25 lei pe 3 luni, 50 lei pe jumătate de an, numai cine nu vrea acela nu poate plăti. Și totuși o mulțime din frații noștri cititori nu ne trimit nici acest modest bănuț. Foaia are mari și multe cheltuieli, iar nouă nu ne dă nimeni pe așteptare nimic.

O, de s'ar sili și frații noștri, abonați, să plătească abonamentul la timp și să răspândească foaia cât mai mult — am putea s'o scoatem și mai mare și mai frumoasă și mai bogată.

Abonații noștri din Cluj, cari n'au timpul să vină și să plătească, la administrația gazetelor, vor fi cercetați acasă de încasatorul nostru I. Florea în acest scop.

## Pentru a crede

Pentru a crede, trebuie să ai încredere; pentru că să ai încredere, trebuie să ai iubire, pentru că să ai iubire, trebuie să cunoști.

Deprindeți-vă deci să cunoașteți mai întâi pe Isus în nenumăratele Sale lucrări. Recitiți-le, sunt toate scrise în *Evangelhie*. Apoi obișnuți-vă să-L vedeți și să-L căutați pretutindeni. Recunoașteți-L în bucurii ca și în durere, în lacrimi ca și în zilele senine. Pretutindeni îl veți întâlni. Numai credeți! Prin credință vedem și pricepem toate. Credința vi-L descopere pe El, pe Isus, ființa cea mai iubită, Mântuitorul nostru.

## Paza gurii

O femeie care nu-și prea pune pază gurii, adică avea urâtul obicei al clevetirii și drăcuelilor, ceru odată unui mărturisitor, să-i dea un canon, o haină tare, de pocăință pentru ca să-și chinuie trupul spre îndreptare.

Mărturisitorul punând mâna pe gura ei i-a zis: Cea mai bună haină de pocăință este să-ți îngrădești această ușă! Cel mai potrivit canon este să stăpânești această sabie. Cea mai bună pocăință este să-ți stăpânești buzele și limba. Pune deci pază gurii tale, limbei tale și vorbelor tale ca nimic din ceia ce este rău să nu grăiască! Mai multora — acest leac.



## 8 Iunie

Marea serbare a Restaurării din acest an va lua proporții de adevărată sărbătorire Națională a aceluia care acum 9 ani a venit să aducă alte vremuri pentru această țară.

Ziua de 8 Iunie va fi și anul acesta în fiecare an prilej să ne înălțăm inimile noasprespre cer și să ne rugăm Celui Atotputernic să ne fie mereu în viață Regele, Marele Om al

vremurilor noi.

Delegații din aproape toate țările Europei, și-au anunțat sosirea, pentru a participa la marile serbări ce se vor organiza la București.

În toată țara, cu acest prilej, Straja Țării, Premilitarii și tot sufletul românesc va sărbătorii al nouălea an de domnie al M. S. Regelui Carol II.

Trăiască regele.

### Câte vite am avut,

Dintr'o dare de seamă încheiată de ministere, se poate vedea că în total anul trecut am avut cam 2 milioane 25 mii cai, 4 milioane 170 mii capete vite cornute mari, 11 milioane 808 mii capete oi, 3 milioane 30 de mii porci, 142 mii 181 bivoli, 398 mii 192 capre, 18 mii 179 măgari, 1188 catări, 3 milioane 319 mii 137 câini.

(Despre animalele încălțate nu amintește această statistică!)

Din toate aceste animale s'au tăiat de carne 3 milioane capete—de toate.

Din tăierea acestor animale a rezultat o cantitate de 229 milioane 476 mii 341 kgr. carne și anume: 124 milioane 512 mii 390 kgr. carne de vite cornute mari, adică 54 la sută din toată cantitatea de carne; 15 milioane 392 mii 936 kgr. carne

### și câte s'au mâncat

de vite cornute mici, adică 7 la sută din toată cantitatea de carne; 89 milioane 395 mii 140 kgr. carne de porc, adică 39 la sută din toată cantitatea de carne; 137 865 kgr. carne de cal

Din cantitatea totală de 229 milioane 476 mii 341 kgr. carne s'au mâncat în orașe 185 milioane 881 mii 367 kgr, adică 81 la sută, iar la sate 43 mil. 409 mii 109 kgr. adică .. 19 la sută.

În țara întreagă, fiecare locuitor a mâncat anul trecut în mijlociu 12 kgr. carne, ceea ce față de mijlocia pe cap de locuitor mâncată în Anglia, Franța, Germania și Statele Unite este cum nu se poate mai scăzută.

Fiindcă noi vindem carnea și mâncăm mățalgă!

Oare de ce?

## Sărăntoaca Europă

Intr'un ziar englez a apărut de curând o listă a tuturor țărilor din Europa cari mai datoresc încă Americii peste 10 miliarde dolari ca datorii făcute în timpul războiului mondial. Aceste datorii nu numai că n'au scăzut, ci au crescut prin adăogarea dobânzilor. Datoria originală a fost de 10 miliarde și 389 milioane dolari. S'a achitat aproape

3 miliarde dolari. Resul de plătit cu dobânzile adunate este de 10 miliarde 962 milioane dolari. Mai mult decât era datoria la început.

Și sărăntoaca asta nenorocită, care este Europa, este din nou gata să se arunce într'un prăpăd.

N'a învățat minte nimic din ce ce au trecut peste ea.

— | —

### S'au terminat alegerile

Primul parlament al F. R. N. Toate categoriile de profesioniști, muncitori și agricultori își au reprezentanții lor în noul Parlament — 29 țărani aleși deputați — Deschiderea corpului or legiuitoare

Alegerile pentru Camera și Senat din 1 și 2 Iunie, au trecut fără să lase în urma lor norul de nemulțumiri și jalea cruntă de altădată, când alegerile sfârșeau totdeauna ca niște adevărate bătălii cu zeci de morți și răniți.

Deastădată, nu s'a mai repetat trecutul. Oamenii încep să înțelegă tot mai deplin străduința celor de sus cari după gândul M. S. Regelui vor să dea țării o față nouă.

Au votat cam 85 la sută din totalul alegătorilor mai muiți ca totdeauna.

Noul Parlament — spre deosebire de cele din trecut cuprinde în sânul lui toate categoriile de profesioniști, de la învățători, până la ingineri și profesori universitari, apoi muncitori și agricultori. În noul parlament s'au ales 29 țărani deputați).

Deputații și senatorii sunt aleși pe Ținut, mai mulți în ținuturile mari și mai puțini în ținuturile mici.

Astfel în Ținutul *Bucegi* și Ținutul *Dunărea de Jos* vor fi din fiecare din cele 3 categorii (a) agr. și muncă manuală, (b) Comerț și industrie și Ocupațiuni intelectuale câte 10 deputați, adică total 30 deputați.

Ținutul *Prut* alege câte 9 depu-

tați din fiecare categorie, 27 total.

Ținutul *Mureș, Timiș, Olt, Somoș și Circumscripția București*, alege câte 8 deputați de fiecare categorie, total 24 în fiecare Ținut.

Ținutul *Suceava și Nistru* alege fiecare câte 6 deputați de fiecare categorie, 18 de toți într'un Ținut.

Ținutul *Marea*, alege câte 5 deputați de fiecare categorie de ocupații — 15 deputați total.

La Senat au fost aleși la categoria *I Agricultură* 30 senatori; *Categoriile muncă manuală* 14; *industrie* 11; *Comerț* 11; *Ocupațiuni intelectuale* 22 senatori, din care 2 învățători, 2 profesori secundari, 2 profesori universitari, 2 preoți, 2 ingineri, 3 arhitecți, 2 medici, 2 medici veterinari, 2 farmaciști, 2 avocați, 2 scriitori și artiști. Total 88 senatori.

M. S. Regele a numit încă 71 senatori pe timp de 9 ani.

Noul parlament s'a deschis printr'o sedință solemnă Miercuri în 7 Iunie, când deputații și senatorii vor depune jurământul legiuit. Parlamentarii vor primi o demnizație de 15 mii lei lunar. După prestarea jurământului s'icitea Mesagiului Regal Adunările își vor putea începe lucrările.

## De toate și de pretutindeni

— **MONUMENTUL LUI MIRCEA CEL MARE** De prof. Const. Givrescu rez. Regal al Ținutului Dunărea a luat inițiativa ridicării unui monument lui Mircea cel Mare la Tulcea.

De Rezident Givrescu a subscris pentru aceasta sumă de lei 100 mii.

— **PRINTUL PAUL LA BERLIN.** Zilele acestea Prințul Paul al Iugoslaviei se găsește în o vizită oficială la Berlin, în urma invitației lui Hitler.

Vizita va dura mai multe zile.

— **MARELE VOIEVOD MIHAI SENATOR.** Marele Voievod Mihai, moștenitorul tronului, intrând în vârstă de 18 ani, după lege este senator de drept. Astfel, în viitorul Parlament, Măria Sa va fi senator.

— **CE FACE URA!** Bănuind că prietena ei Simina, încearcă să i-amăgească bărbatul, femeia Coroian Rozalia din com. Vuican Hunedoara a aruncat în casa acesteia cu dinamită

Casa a fost spartă iar Simina s'a ales cu câteva răni.

Dă Doamne minte oamenilor!

— **REDUCERE PE C. F. R.** Pe tot timpul lunii Bucureștilor s'au acordat reduceri de 50 și 75 la sută celor cari vor vizita Bucureștii începând din 22 Mai p. 22 Iunie.

— **EVREI POLONEZI ARUNCAȚI DIN GERMANIA,** zilele trecute peste o mie de evrei polonezi expulzați din Germania, Nu glumește Hitler.

— **IMPOTRIVA SPIONAJULUI** Guvernul german a luat întinse măsuri pentru stărpirea spionajului, făcând apel la toți cetățenii să-i dea ajutor pentru aceasta.

— **MĂTASA DIN... PEȘTE.** Iacă și minunea asta! Italianii au născocit mijlocul de a fabrica mătasa peștilor. — Mare ești Doamne!

— **CÂND OMUL MARE ARE MINTE MICĂ.** În com. Dumbrăvița de Codru jud. Bihor, copilașul Teodor Popa s'a spânzurat de frică fiindcă vecinul său Ioan Indrea îl tot amănța că va amuți câinile să-l mănânce!

Iacă așa „se joacă” oamenii bătrâni.

— **10 000 GLOANȚE PE MINUT.** În vederea „păcii” care se apropie se spune că Englezii vreau să facă un avion de luptă care să poată trage 10 000 de gloanțe într'un singur minut.

Peirea ta prin tine omule...

— **NEVINOVATUL JOC DE CĂRȚI.** Săteanul Iosif Sobo din Cămpenița și-a pierdut la cărți și averea și... nevasta. Tata lui auzind acest lucru s'a otrăvit. Sabo văzând acestea s'a spânzurat.

Iată unde duce jocul de cărți pe cari atâția îl apără că e nevinovat.

— **BENZINĂ DIN APĂ.** Veacul nostru este veacul mașinismului, care soarbe sute de mii de vagoane de benzină. Și cum aceasta e scumpă, inginerii nenți s'au tot trudit până au aflat mijlocul de a fabrica benzină din apă.

Iată ce poate face stăruința.

— **VIZITEAZĂ AMERICA.** Regele și regina Angliei se găsesc de mai multe zile în America de Nord. MM. LL. vizitează Canada și St. Unite după care se vor întoarce în Europa.

— **PREȘEDINTELE AMERICII BOLNAV.** D. Roosevelt președintele St. Unite e bolnav de câteva zile, doctorii oprindu-l de a ieși din casă până se va face bine.

— **IMPOZITE PE CELIBATARI ÎN TURCIA.** În congresul partidului republican al poporului ținut la Ankara s'a luat hotărârea ca celibatarii (cei necăsătoriți) turci să plătească o dare către stat.

— **BOMBE LA IERUSALIM.** Cetatea păcii, ca și întreaga țară Sfântă e tulburată mereu de rupele evreilor arabe cari, sub formă de hărțuiri se țin lanț în toate părțile.

La Ierusalim au explodat zilele acestea 4 bombe omorând 5 ar. b. și rănind 10.

Și sunt puține speranțe să se termine răzmerița.

— **SCUFUNDAREA UNUI MARE SUBMARIN.** Săptămâna trecută, făcându-se o călătorie de încercare cu Submarinul *Tlutis*, acesta s'a scufundat, ducând cu el în adânc 90 de oameni cari au murit înăbușiți. Din echipajul vasului numai 4 oameni au fost scăpați.

Aceasta e cea mai mare nenorocire a flotei engleze în timp de pace.

— **200 MII LEI A DĂRUIT MUNICIPIUL ARAD** pentru înzestrarea armatei. Țara răspunde mereu cu obolul său la trebuințele oștirii și pentru apărarea granițelor ei.

— **A XI CONFERINȚĂ DE PRESĂ ROMÂNNO-POLONĂ** se ține la București zilele acestea. Asociația aceasta a luat ființă în anul 1936 la Galați, în scopul unei cât mai strânse împreună lucrări și prietenii, întru mânătorii condeiului celor două țări amice.

— **BOALE ÎN VITE.** În ultimul timp, în jud. Alba și Sibiu, între vitele cornute a dat febra ostoasă. Pe multe locuri din Ținutul acesta a tărgurile de vite au fost oprite.

— **GERMANIA SEMNEAZĂ NOUL PACTE DE NEAGRESIUNE.** Miercurea viitoare se vor semna pactele de neagresiune între Reich și țările baltice, Lituania și Estonia. Se crede că miniștrii de externe ai acestor două țări, vor merge la Berlin cu acest prilej.

— **NOUA CONVENȚIE COMERCIALĂ ROMÂNNO-MAGHIARĂ SE VA ÎNCHIEIA LA SFÂRȘITUL LUNEI Iunie.** Vechea convenție comercială româno-maghiară a expirat zilele trecute. În vederea încheierii noii convenții au început deja lucrările pregătitoare, tratativele urmând să se ducă de două comisii speciale.

— **AUTORITĂȚILE POLONEZE** din Poznan au dizolvat în districtul Neutomischel toate grupările locale ale partidului tineretului german în număr de 14.